



用电脑学



用手机学



用耳机学

# 商务英语 话题王

King of Spoken English for Business



戴卫平 于红 | 主编

[美]Kristin Lauria  
[美]Richard Judking | 审定

## 本书特点

- 目前市场上最完整、最全面的商务会话大全
- 高频商务话题无所不包，商务场合应对自如
- 收录BEC考试必考词汇与句型，资料包随时带
- 免费赠送高清MP3光盘+听说读写多媒体光盘
- 英语畅销书作者、美籍语言学专家、美籍外教全程相助



中国宇航出版社

一查就有  
一听就懂  
一看就会  
一考就过

# 商务英语 话题王

戴卫平 于红 | 主编

[美] Kristin Lauria | 审定  
[美] Richard Judking



中国建筑出版社

· 北京 ·



版权所有 侵权必究

**图书在版编目(CIP)数据**

商务英语话题王 / 戴卫平, 于红主编. --2 版. --北京 :  
中国宇航出版社, 2011.5

ISBN 978-7-80218-963-8

I. ①商… II. ①戴… ②于… III. ①商务—英语—口语  
IV. H319.9

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2011)第 084801 号

---

策划编辑 战 颖 封面设计 03 工舍  
责任编辑 战 颖 熊 力 责任校对 郭 丹

---

出版发行 中国宇航出版社  
社址 北京市阜成路 8 号 邮 编 100830  
(010)68768548

网 址 www.caphbook.com

经 销 新华书店

发行部 (010)68371900 (010)88530478(传真)  
(010)68768541 (010)68767294(传真)

零售店 读者服务部 北京宇航文苑  
(010)68371105 (010)62529336

承 印 北京智力达印刷有限公司

版 次 2011 年 6 月第 2 版 2011 年 6 月第 4 次印刷

规 格 787 × 1092 开 本 1/32

印 张 17.5 字 数 530 千字

书 号 ISBN 978-7-80218-963-8

定 价 36.80 元(赠多媒体互动光盘)

---

本书如有印装质量问题, 可与发行部联系调换

# 商务英语话题王前言



亲爱的读者，你找到学习英语口语的好方法了吗？如果你正为“哑巴英语”而烦恼，不妨让《商务英语话题王》这本口语书给你开辟一条学习英语的新途径。它是一本能够使你畅游其中，又不乏乐趣的商务英语口语话题“辞典”，并以其独特而实用的编写体例，地道而鲜活的交际口语，全面而详细的辅导内容，让你在工作之中时时刻刻与口语学习为伴，简简单单脱口而出！

本书在编写时注意到了两个重要问题：一个是要提供给读者一本全面精细、实用性强的口语书，为此在内容涉猎的范围广度和内容辅导的深度上都做了较大的拓展，读者可以将它当做一个语料库。另一个就是能够使读者在主题明确、分类清晰的结构中，直接浏览“欲知”的内容，省时省力，读者可以“随想即现”的速度直取学习重点。

## 目前市场上最完整、最全面的商务会话大全

300 多个商务情景，6000 多个最实用的对话表达，70 多个商务文化背景知识，1400 多个难点注释，5000 多个高频商

务词汇,让你轻松学习,举一反三,随心所欲表达自己。

### 高频商务话题无所不包,迅速提升你在职场上的含金量

商务谈判、商务信函、商务会议、企业文化、商业媒体、电子商务、人力资源……全部收录!立刻让你与同事、上司、合作伙伴拉近距离,成为真正的商务达人!!

### ⌚ 剑桥商务英语资格考试,顺利通关

完全收录剑桥商务英语考试(BEC)大纲中的必考6000个常用词汇,流利口试+高分笔试=顺利过关!

### ⌚ 三大专业品质保证

本书由出版过多部英语口语畅销书的作者精心编写,美籍语言学专家审定,特邀资深美籍外教全程参与录音,矫正发音,模仿练习,让你马上就开口!!

### ⌚ 商务英语语料库,随身带着走

超值的MP3光盘让你躺着听、走路听、坐车听、运动听、逛街听!!!在用眼疲劳、不想看书的状态下,只要带上耳机,用耳朵也能学好英文!



**CONTENTS****目 录****Part 1****商务谈判****Unit 1****询盘问盘**

<b>1 索要目录 Inquiry about catalogue .....</b>	<b>3</b>
<b>2 询问折扣 Inquiry about discount .....</b>	<b>5</b>
<b>3 一般询盘 General inquiries .....</b>	<b>6</b>
<b>4 具体询盘 Specific inquiries .....</b>	<b>7</b>

**Unit 2****报价报盘**

<b>1 实盘 Firm offer .....</b>	<b>10</b>
<b>2 虚盘 Non-firm offer .....</b>	<b>11</b>
<b>3 延长有效期 Extension of quotation .....</b>	<b>12</b>
<b>4 无法报盘 No quotation .....</b>	<b>14</b>

**Unit 3****还价还盘**

<b>1 价格 Price .....</b>	<b>17</b>
<b>2 付款 Payment .....</b>	<b>18</b>
<b>3 反还盘 Counter-offer .....</b>	<b>20</b>

**Unit 4****买卖订购**

<b>1 试订 Trial order .....</b>	<b>24</b>
<b>2 续订 Repeat order .....</b>	<b>25</b>

③ 部分接受订单 Partly accept order .....	27
④ 确认订购 Confirm order .....	28

## Unit 5 磋商价格

① 到岸价 CIF .....	32
② 批发价 Wholesale prices .....	33
③ 无法打折 No discount .....	35
④ 折衷让步 Concessions .....	36

## Unit 6 开标投标

① 招标 Tender invitation .....	39
② 投标 Tender participation .....	41
③ 担保 Guarantee .....	43
④ 投标文件 The Tender Documents .....	44

## Unit 7 合资谈判

① 投资环境 Investment environment .....	48
② 投资政策 Investment policy .....	50
③ 合资形式 Form of venture .....	51
④ 合资责任 Responsibility of venture .....	53
⑤ 经营管理 Management and administration .....	55

## Unit 8 合同协议

① 起草合同 Draw up a draft of contract .....	58
② 修改合同 Revise a contract .....	60
③ 签订合同 Sign a contract .....	61
④ 履行合同 Perform a contract .....	63

## Unit 9 订货数量

① 小批订货 Small order .....	68
② 大批订货 Large order .....	69

③ 供货不足 Short weight .....	71
④ 数量折扣 Quantity discount .....	72

**Unit 10****商品质量**

① 质量要求 Quality requirements .....	76
② 质量不符 Disqualification .....	78

**Unit 11****商品包装**

① 内包装 Inner packing .....	82
② 外包装 Outer packing .....	84
③ 包装费用 Packing charge .....	86
④ 包装破损 Broken packages .....	88

**Unit 12****货物运输**

① 交货 Delivery .....	92
② 装运方式 Mode of shipment .....	94

**Part 2****商务信息****Unit 1****商务信函**

① 正式信函 How to write a letter in a formal situation .....	100
② 信函措辞 Writing English business letters .....	103
③ 信件收费 What's the postage on these letters .....	107
④ 信中事宜 Talk about what has been mentioned in the letter .....	109
⑤ 附寄建议 Please enclose the proposal .....	110

⑥ 加急快件 An urgent letter .....	110
-------------------------------	-----

## Unit 2 信函格式

① 标准回信 Prepare a standard letter of reply .....	114
② 确认订货的标准信函 Standard letter for acknowledging orders .....	116
③ 标准催款单 Use standard reminder letter for unpaid bills .....	117

## Unit 3 备忘录

① 信和备忘录的区别 The differences between a letter and a memorandum .....	121
② 查找备忘录 Where is that memorandum .....	122
③ 收发备忘录 Didn't you get the memo .....	123

## Unit 4 信息高速

① 网上商机 Trade and commerce on the Internet .....	127
② 网上购物 The unconventional way of shopping .....	130
③ 联网便利 The internet .....	131
④ 创建网站 Setting up the website .....	132
⑤ 虚拟世界 The virtual world .....	133
⑥ 信息高速路 Information highways and the internet .....	134

## Unit 5 商务邮件

① 电子邮箱 E-mail .....	140
② 发送邮件 Send an email .....	140
③ 规定和技巧 Some rules or skills of email .....	143
④ 邮件联系 Keep contact through email .....	145
⑤ 理想媒体 The ideal medium for conveying messages of all kinds .....	146
⑥ 邮件重要性 I can't imagine life without email .....	148
⑦ 有效管理 How to manage email more efficiently .....	149
⑧ 垃圾邮件 Junk emails .....	150

**Unit 6 电传交换**

- ① 安装使用电传机 Install and use teleprinter ..... 154  
 ② 电传的优越性 The advantages of telex ..... 155

**Unit 7 发送传真**

- ① 发传真 Send the fax ..... 163  
 ② 收件人 Whose attention should it go to ..... 163  
 ③ 发急件传真 Send an urgent fax ..... 164  
 ④ 传真机故障 The fax machine is out of order ..... 165  
 ⑤ 发送报告副本 Send a copy of this report ..... 166  
 ⑥ 回传真 A return fax ..... 167  
 ⑦ 发送成功 Send Successfully ..... 168  
 ⑧ 图像传真与文字传真 Photograph and document ..... 169  
 ⑨ 给波士顿发传真 Send a fax to Boston ..... 170

**Unit 8 新型办公设备**

- ① 新复印机 A new duplicator ..... 174  
 ② 最新自动应答系统 A new automated answering system ..... 175  
 ③ 使用投影仪 The use of overhead projector ..... 178

## Part 3

### 商务会议

**Unit 1 会前准备**

- ① 会前通知 Send a memorandum ..... 185  
 ② 询问准备事项 Check preparation ..... 186  
 ③ 会议提醒 Meeting reminder ..... 187  
 ④ 准备就绪 Being ready ..... 188

**Unit 2 会议开始**

- ① 时间问题 Time ..... 192
- ② 商谈时机 The right time ..... 193
- ③ 交谈讨论 Discussion ..... 194

**Unit 3 会议议程**

- ① 坚持原则 Stick to the principle ..... 198
- ② 提出意见 Propose suggestions ..... 200
- ③ 增加议题 Adding items ..... 201

**Unit 4 会议讨论**

- ① 各抒己见 Different opinions ..... 207
- ② 意见分歧 Divergences ..... 209
- ③ 销售讨论 Discussion on sales ..... 210
- ④ 定价意见 Views on pricing ..... 212
- ⑤ 投资意见 Views on investment ..... 213
- ⑥ 发展方案 Development options ..... 215
- ⑦ 反馈意见 Feedback opinions ..... 216
- ⑧ 工作计划 Work plan ..... 218
- ⑨ 议题发言 Item speech ..... 219
- ⑩ 董事会议 Board meeting ..... 221

**Unit 5 会议总结**

- ① 安排布置 Arrange and plan ..... 227
- ② 简要总结 A brief summary ..... 228
- ③ 总结重点 Main point summarization ..... 230

**Unit 6 会议结束**

- ① 下次开会时间 Time of next meeting ..... 235
- ② 设置日期 Set a date ..... 236

## Part 4

### 商务往来

**Unit 1****公共关系**

- 1** 宴会致词 Banquet address ..... 242
- 2** 鸡尾酒会 A cocktail party ..... 243
- 3** 宣传效应 Generate significant publicity ..... 245
- 4** 周年庆典 Company's anniversary party ..... 247
- 5** 新店开业 Opening of a new branch ..... 248
- 6** 庆功宴会 Party to celebrate the success ..... 250
- 7** 礼品赠送 Presents giving ..... 251
- 8** 约见市长 Keep an appointment with mayor ..... 252

**Unit 2****独家代理**

- 1** 委派代理 Appoint you as our sole agent ..... 258
- 2** 申请代理 Apply for being an agent ..... 259
- 3** 拒绝代理申请 Decline agency application ..... 261
- 4** 续签代理协议 Sign agency agreement ..... 263

**Unit 3****商业广告**

- 1** 广告与企业形象 Advertising and business image ..... 267
- 2** 广告与文化 Advertising and culture ..... 269
- 3** 广告策略 Advertising strategy ..... 270
- 4** 寻找广告代理 Look for an advertising agency ..... 272
- 5** 刊登广告 Place an advertisement in a magazine ..... 273
- 6** 选择商业媒体 Selection of business media ..... 275
- 7** 媒体策划人员 Media planners ..... 277
- 8** 实施计划 Carry out the plan ..... 279
- 9** 广告效应 Effect of advertisement ..... 280

**Unit 4 市场调研**

1 市场调查 Market survey .....	285
2 市场定位 Market positioning .....	287
3 目标消费者 Target audience .....	289
4 查看销售额 Sales review .....	290
5 势态分析 SWOT Analysis .....	291

**Unit 5 售后服务**

1 客户满意 Customer satisfaction .....	296
2 询问售后服务 Inquire about after-sale service .....	298
3 产品质量调查 Product quality investigation .....	299
4 解决问题 Solve the problem .....	301

**Unit 6 推销产品**

1 上门推销 Door-to-door promotion .....	304
2 电话推销 Promotion via telephone .....	306
3 展会推销 Promotion at exhibition .....	307
4 商场推销 Promotion at store .....	309

**Unit 7 产品推介**

1 产品展销 Look at our products .....	313
2 推荐产品 Product recommendation .....	314
3 介绍产品 Product introduction .....	316
4 卖点分析 Selling point .....	317
5 产品简报 Make a product presentation .....	319
6 产品质量 Quality control .....	320
7 新品发布会 Product launch .....	321

⑧ 新品演示 New product demonstration .....	323
⑨ 新品推介 New product presentation .....	325

**Unit 8****贸易伙伴**

① 美国客商 A visitor from America .....	329
② 合作展望 Business prospect .....	331
③ 业务范围 Line of business .....	332
④ 资信调查 Status report .....	334
⑤ 利好消息 Good news .....	335

**Unit 9****商家聚会**

① 展会报到 We come .....	340
② 相关准备 Make preparations .....	341
③ 展台搭建 Set up booths .....	342
④ 产品展示 Show the products .....	344

**Unit 10****产品发布**

① 功能介绍 Introduce functions .....	349
② 产品信息 Product information .....	350
③ 应对问题 Face problems .....	352

**Unit 11****新闻发布**

① 布置准备 Make preparations .....	357
② 成功秘诀 Key to success .....	358
③ 应对询问 Q & A .....	360

## Part 5

# 商务支付

### Unit 1 银行账户

1 在问讯处 At the inquiry desk .....	365
2 账户类型 Types of accounts .....	366
3 开立储蓄账户 Open a savings account .....	367
4 开立支票账户 Open a cheque account .....	369
5 注销账户 Close an account .....	370

### Unit 2 账户交易

1 存款 Deposit .....	374
2 取款 Withdrawal .....	375
3 转账 Transfer between different accounts .....	377
4 汇入汇款 Incoming remittance .....	378
5 汇出汇款 Outgoing remittance .....	379

### Unit 3 结算货币

1 兑换外币 Foreign currency exchange .....	384
2 汇率 Exchange rates .....	385
3 结算货币 The Currency for settlement .....	387
4 货币升值与贬值 Appreciation and devaluation of currency .....	388
5 汇率波动 The changing exchange rate .....	390
6 移汇率风险 Transfer the risk from the changing exchange rate .....	393

**Unit 4****支付条件**

- ① 财务状况调查 Enquiries about financial standing ..... 400**
- ② 资信情况调查 Enquiries about credit standing ..... 402**
- ③ 信用证付款 Payment by L/C ..... 404**
- ④ 催促开立信用证 Urge opening of L/C ..... 408**
- ⑤ 核对信用证 Check an L/C ..... 411**
- ⑥ 修改信用证 Amend an L/C ..... 413**
- ⑦ 付款交单 Payment by D/P ..... 416**
- ⑧ 托收货款 Make a collection ..... 419**
- ⑨ 分期付款 Payment by installments ..... 422**
- ⑩ 支票拒付 A dishonored check ..... 425**
- ⑪ 防范拖欠 Prevent the risks caused by delay in payment ..... 427**
- ⑫ 延迟付款 Defer payment ..... 429**

**Unit 5****资金筹措**

- ① 申请担保贷款 Request for a guaranteed loan ..... 435**
- ② 申请外汇贷款 Request for a foreign exchange loan ..... 436**
- ③ 申请短期贷款 Request for a short-term loan ..... 438**
- ④ 申请延长贷款期限 Apply for an extended loan ..... 440**
- ⑤ 发行海外债券 Floatation of overseas bonds ..... 441**

**Part 6****商务招待****Unit 1****迎接客户**

- ① 迎接客人 Welcome the guest ..... 448**
- ② 外商到达 Arrival of foreign businessmen ..... 449**

③ 帮取行李 Let's go and claim the luggage .....	450
④ 去宾馆 On the way to the hotel .....	451
⑤ 抵达酒店 Arrive at the hotel .....	452
⑥ 路上寒暄 Talk on the way to the hotel .....	453

## Unit 2

### 初次接触

① 自我介绍 Self-Introduction .....	457
② 介绍同事 Introduce colleagues .....	460

## Unit 3

### 参观企业

① 参观工厂 Visit a factory .....	464
② 公司简介 Brief introduction of the company .....	465
③ 欢迎客人 Welcome the visitors .....	466
④ 流水线车间 Assembly line workshop .....	467
⑤ 样品室 Sample room .....	469
⑥ 参观日程 Visiting schedule .....	470
⑦ 简要介绍 Brief introduction .....	471
⑧ 办公大楼 Office block .....	472
⑨ 介绍生产 Introduce production .....	473
⑩ 参观结束 Finish visiting .....	474

## Unit 4

### 商务交通

① 转机航班 Connecting flight .....	478
② 预订机票 Reserve a plane ticket .....	480
③ 查询机票 Ask about plane tickets .....	481
④ 改换机票 Change plane tickets .....	482
⑤ 登机 Board the plane .....	483
⑥ 订出租车 Call for a taxi .....	485